

1870-03-23

AFSENDER

J. C. Jacobsen

MODTAGER

Carl Jacobsen

FAKTA

Type:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København

Modtagersted:
Burton-on-Trent

Arkivplacering:
Uden FA-nummer, æske F 13,1

Emneord:
Gas- og vandværket,
Mellembýggeriet,
bryggeriteknologi

DOKUMENTINDHOLD

J. C. Jacobsen udtrykker sin glæde over, at Carl kan nå at rejse til Irland inden han selv kommer. Om eksport af øl til England og alkoholstyrke.

TRANSSKRIFTION

Onsdag 23 Marts 70.

Kjære Carl !

Jeg haaber at Du har faaet mit sidste Brev saa betimeligt, at Du har kunnet faae Tid til at opspørge og tale med Fabrikanterne af riflede Tagplader i London; før Du tog derfra, saa at jeg snart kan tage Bestemmelse om jeg skal forskrive disse Plader fra England eller fra Carpentier. For at Du kan være lidt orienteret, naar Du kommer til Cochranes, vil jeg minde, at der er - eller dengang var -2 Brødre Alexander, der var Chef for Huset og John. Den Ældre har Du neppe seet, da han kun var her et Par Gange; den ene Gang havde han sin Søn med, et ganske Ungt Menneske, meget vakker. Den Yngre, John Cochran, kom her oftere og var min Gjæst ved mit "engelske" Selskab hvor Du saae ham. Han var ogsaa tilstede ved Grundstenens Lægning paa Vandværket og det var til ham jeg henvendte min lille Tiltale paa Engelsk ligesom han ogsaa overrakte mig den smukke Muurskee af Sølv til Erindring i Firmaets Navn.

Vor Comitee - der kaldtes Commisioners for the Gas- and Water-works at Copenhagen bestod at Etatsraad Casse, der senere har været Justitsminister og nu er Medlem af Folketinget, Etatsraad V. Rothe, Jernbanedirecteuren og mig.- Jeg havde "naturligviis havt den største Lyst" til at besøge Cochranes ifjor, men Tiden osv forhindrede det. At jeg snart kommer til England, skal Du ikke lægge Skjul paa, men bemærke at denne Reise bliver saa flygtig, at jeg denne Gang neppe vil kunne faae mit Ønske om at besøge Dudley opfyldt osv.- Om Jernsøiler, troer jeg ikke det kan nytte at tale, uden i alt Fald ganske en passant. Det vil vistnok være mest practisk at bestille dem herhjemme.-Det er mig kjært, at Du har Tid til at besøge Irland før jeg kommer, thi hvad Bryggerier og brown Malt og mild Ales angaaer, kan Du dømme ligesaagodt som jeg

og det Bekjendtskab jeg kunde gjøre med den "grønne Øe" vilde jo

blive saa flygtigt at jeg nok kan afsee derfra.- Derimod vilde jeg gjerne en passant see Liverpool og Manchester, hvis det kan lade sig gjøre.- Jeg er glad ved at træffe Sedlmayr i Burton og er begjærlig efter at vide om han ledsager os paa en Deel af vor Reise.- Det var en flou Historie med vor Ven Hatt's Forlovelse, men dog heldigt, at begge Parter saa hurtigt kom til Erkjendelse af det Overilede deri.- Jeg vil haabe, at hans Humeur ikke atter skal blive melancholsk; med hendes har det vist ingen Nød; lidt Coquetteri er et godt Skjold mod romantisk Sentimentalitet. Denne Affaire har forhaabentlig ikke gjort noget Skaar i dit venskabelige Forhold til begge Parter.

Idag har jeg endelig faaet de 15 Tdr Carlsberg beer afsendt til Leith efter at jeg 2 Gange har havt den Fortrædelighed, at Dampskibsekspeditionen har narret mig. Jeg har smagt paa alle Foustagerne og fundet dem fri for Afsmags. 4Kogsbølle mener, at den Kjelder, hvori det nye engelske Øl ligger inderst, kan blive tømt inden Udgangen af April, men før om 14 Dage kunne vi ikke sige noget bestemt derom.-

Kogsbølle har nu selv analyseret Bass' Ale Sorter og fundet den oprindelige Styrke af

Pale Ale	14,3 %
Export	16,5 %
Strong	27%
Mild Ale no. 3	19,6 %
Do no. 4	19%

Den ringe Forskjel mellem de 2 Sidstnævnte har dog vakt Tvivl hos ham og han vil derfor analysere dem engang endnu tilligemed no. 5.

Hvad der forundrer mig meget, er at Pale Ale er saa liigt baiersk Øl i Forholdet mellem Extract og Alkohol.- At det baierske Øl smager fyldigere er ikke saa besynderligt, da det indeholder mere dextrinummi og flere opløselige Æggehvide-stoffer, men hvorfor hidser og beruser Pale Ale mere? Der er dog vel ikke narkotiske Tilsætninger deri? Kan Humleolien af dry hops have saa stor Virkning? Spørg dine Venner Chemikerne

Afslutningen mangler

23/3 70

Onsdag 23 Marts 70

C.M. Kjære Carl!

Jeg tænker at du får snart mit lille
Brev som betidligt, at du får Brevet fra
Edt dit at spørge og tale med Saberkantens
af vifleds Egentlige i London; får du dog
tro mig, får at jeg snart kan tage Leveens
møder om jeg skal forkomme. Højest fra
Lystland eller fra Carpentier. Du at du
kan være lidt orienteret, naar du kommer
til Cachranes, vil jeg mindst om, at du er
- eller drømt om - 2 Bødder: Alexander,
der er Gæst hos Jentens og John. Du Alder
får du mig selv, da får du mig selv at
får Gæst; der er en Gæst Jentens som sin Børn
mindst, at gæster mig i Mødet, meget nært.
Du Gæst, John Cachranes, som får oftere
og var mig Gæst med mig i engelske "Palace",
får du sin Gæst. får mig og får lidt med
Grundstuenes Lægning som Hørdendel og det var
dit får jeg fremmede mig lille Teltet som Gæst.
Lig som får og får ansvaret mig den fremmede
Mødet af Dals dit Grundstuen; fremmedt Hænder.

og det behjættede jeg Lænde gjennem med den
"Gjæmme Sk" milder je bleve saa flygtigt, at
jeg end kan affaa træffe. - I den tid milder
jeg gjennem en postant fra Liverpool og Manchester,
saa det kan lide sig gjennem. - Jeg er glad med
et træffe Tidmags i Boston og er kappelig efter
at milder aus saa Længe at jeg er drol af naar
Læse. - Det naar en flau Historie med naar
den Halls Fortælling, men dog faldt, at
begge fæstet fra fæstet Læse der fæstet
af det Carlsberg. - Jeg er fæstet, at
saa fæstet ikke alle det, bleve uretfærdig;
men fæstet saa det ikke ingen Hæd; Læse fæstet
er et godt Hæd med romantisk fæstet.
Denne Affære saa fæstet Læse og
Naar. - Det romantisk fæstet der begge
fæstet

Det saa jeg endelig fæstet de 15 Læse
Carlsberg har affæstet der Læse efter at jeg Læse
saa fæstet den fæstet, at Læse og
Læse saa Læse. Jeg saa fæstet
alle fæstet og fæstet den fæstet

Køgsballe minner, at den 2 jultes, Januari det
 nye regaltu flø bygges indrodt, den blivne kaud
 inden bygningen af April, men får den 14 dage
 Lønnen af det nye regaltu kaudt deraf. -

Køgsballe får en fulst analysant Bæst's Alle
 Pæstas og fundet den og omindlige Hjælpe af

Tale Alle	—	14, 3 7/8
Expart "	—	16, 5 7/8
Strang "	—	27 7/8
Mildt Alle N: 3		19, 6 7/8
De. N: 4		19 7/8

Den nye Jordtyl mollen de 2 Pæstmaats
 får dog med Tind for Lønnen og får med drøft
 analysant den nye regaltu inden kaudt N: 5.
 Jædt den fundet den nye, at tale Alle er
 for Lønnen kaudt flø: Tindallet mollen forbragt
 af Altopst. - At det kaudt flø (nyere) forbragt
 er det for kaudt kaudt, da det indfaldet mere
 det kaudt kaudt af flø af kaudt kaudt kaudt,
 Pæstas, men Jædt forbragt og kaudt Tale Alle
 mere. Det er dog med det nye kaudt kaudt kaudt
 kaudt kaudt. Den fundet af det nye kaudt
 kaudt kaudt kaudt kaudt kaudt kaudt kaudt kaudt